

Einladung

zur 101. ordentlichen Mitgliederversammlung
Dienstag, 5. Mai 2026 um 17.30 Uhr,
im Restaurant La Rotonde in Biel

Invitation

à la 101^e Assemblée des membres ordinaire
Mardi 5 mai 2026, à 17h30,
au Restaurant « La Rotonde » à Bienne

Traktanden

1. Begrüssung durch den Sektionspräsidenten, Feststellung der Präsenz, Traktandenliste
2. Wahl Stimmzähler
3. Jahresbericht 2025
4. Jahresrechnung 2025, Bericht der Kontrollstelle und Dechargeerteilung
5. Wahlen
 - 5.1. Vorstand
 - 5.2. Ersatzdelegierte DV TCS
 - 5.3. Revisionsstelle
6. Tätigkeitsprogramm 2026
7. Voranschlag 2026
8. Festsetzung Sektionsmitgliederbeitrag für 2027
9. Varia

Im Anschluss an die statutarischen Geschäfte folgt der Apéro-Talk mit Apéro Riche.

Bitte beachten: Sämtliche Unterlagen sind ab Mitte März 2026 auf www.tcsbiel.ch unter «News» publiziert und können auch im TCS-Center angefordert werden. **Türöffnung:** 17.00 Uhr; Zutritt zum Saal und Abgabe der Stimmkarte nach Kontrolle Mitgliedschaft. **Veranstaltungsende:** ca. 20 Uhr.
Der Vorstand

Ordre du jour

1. Accueil par le président de la section et constitution de l'Assemblée, ordre du jour
2. Élection des scrutateurs/scrutatrices
3. Rapport annuel 2025
4. Comptes annuels 2025, Rapport de l'organe de contrôle et décharge du Comité
5. Élections
 - 5.1. Comité
 - 5.2. Délégués suppléants AD TCS
 - 5.3 Organe de révision
6. Programme des activités 2026
7. Budget 2026
8. Fixation de la cotisation des membres de la section pour 2027
9. Divers

Discussion avec apéritif riche après les affaires statutaires.

Attention: tous les documents seront publiés à partir de la mi-mars 2026 sur www.tcsbiel.ch sous « News » et peuvent également être obtenus au Centre TCS. **Ouverture des portes :** 17h00; accès à la salle et remise de la carte de vote après validation du droit de vote. **Fin de la manifestation :** env. 20h00.
Le Comité

APÉRO-TALK



Zu Gast mit **Live-Zeichnungen** ist **CARO**, Illustratorin und Grafikerin aus Biel, bekannt für satirische Pressezeichnungen in deutsch- und französischsprachigen Medien, im Gespräch mit Dominique Antenen, Bieler des Jahres 2023, Moderator bei TeleBilingue und Speaker beim EHC Biel.

Avec des dessins en direct, **CARO** est l'invitée : illustratrice et graphiste biennoise, elle est connue pour ses dessins de presse satiriques publiés dans les médias germanophones et francophones, en discussion avec Dominique Antenen, Biennois de l'année 2023, animateur à TeleBilingue et speaker du HC Bienne.